

5941 com

25

C O U R R I E R
M A G A Z I N E

VOLUME 2 NUMÉRO 9 LONGUEUIL 25 OCTOBRE 1998

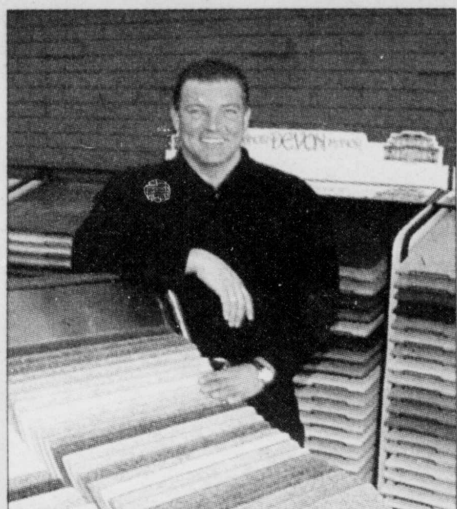


Les
Affaires
se brassent
en
Montréal

**Le TSE Rive-Sud
a mieux fait que
le TSE 300!**

25

25



Claude Hébert, propriétaire

STORES VERTICAUX

- Choix de plus de 400 modèles en démonstration
- Fabrication sur place
- Réparation
- Installation

Vaste choix de stores horizontaux de marque réputée



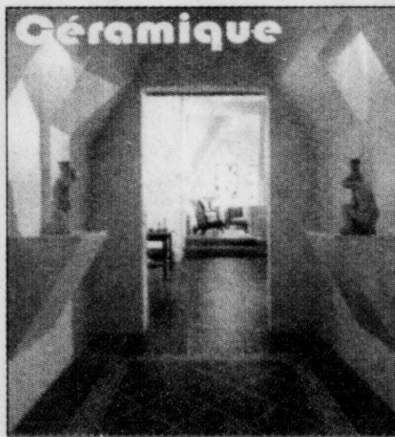
Confection de draperies et valences sur place



COUVRE-PLANCHER ET TAPIS

Les meilleures marques

CRÉATION ET CONFECTION DE DRAPERIES ET DE CANTONNIÈRES



au meilleur prix



**ESTIMATION GRATUITE À DOMICILE
RÉSIDENTIEL & COMMERCIAL**

**3621, boul. Taschereau
Saint-Hubert • 926-8924**



Plan de versement différé disponible
SÉCURITÉ LA BANQUE DU CANADA
LA BANQUE BNP PARIBAS

0512/25cmkg

Pendant que la bourse subit une sévère correction, le «TSE RIVE-SUD» affiche des profits, depuis un an

FRANÇOIS LARAMÉE

La Rive-Sud est non seulement une des régions les plus dynamiques du Québec, elle est aussi celle où se retrouve probablement les entreprises les mieux gérées de toute la province. Dans notre édition d'octobre 1997, nous tracions le tableau des industries de la Rive-Sud inscrites à la bourse. Et bien un an plus tard, malgré la sévère correction qu'ont subie les bourses du monde, il y a quelques semaines, notre indice local, celui que nous avons baptisé le «TSE RIVE-SUD» a beaucoup mieux performé.

À un point tel qu'un investisseur qui détiendrait 10 actions de chacune des 19 entreprises de la région depuis un an aurait réalisé des profits. Pas de gros profits mais des profits. De près de 200\$.

Ce n'est pas énorme certes mais il faut comprendre que durant la même période, le véritable TSE 300, l'indice boursier des 300 meilleures entreprises inscrites à la bourse de Toronto a affiché, (entre le 10 octobre 1997 et le 10 octobre 1998) une baisse du rendement de 21,77%.

Selon le président de la firme Demers Conseil, François Demers, de Brossard, cet-

te statistique est extrêmement intéressante car elle reflète souvent la santé financière des entreprises.

Et elle confirme aussi la Rive-Sud comme étant une des plus intéressantes régions du Québec au niveau de la qualité de ses industries.

Pour mieux le comprendre, nous vous présentons le tableau suivant qui vous permettra de mieux visualiser les variations boursières qui ont vu presque autant d'entreprises subir des pertes de leurs actions que d'autres des appréciations.

Les entreprises de la Rive-Sud inscrites à la Bourse et leurs performances

| Entreprise | Secteur d'activité | Valeur de l'action au 14-10-97 | Valeur au 14-10-98 | Bénéfices |
|-------------------|----------------------|--------------------------------|--------------------|-----------|
| Acier Leroux | Acier | 5\$ | 7,65\$ | + |
| Boucherville | | | | |
| Axcan Pharma | Produits | 14,30\$ | 6,80\$ | - |
| St-Hilaire | Pharmaceutiques | | | |
| Bombardier | Équipement de | 28,85\$ | 34,60\$ | + |
| Saint-Bruno | Transport | | | |
| Héroux | Produits | 5,80\$ | 4,85\$ | - |
| Longueuil | Aérospatiaux | | | |
| Jean Coutu | Pharmacies | 16,75\$ | 23,80\$ | + |
| Longueuil | | | | |
| Laidlaw | Environnement | 21,15\$ | 14,05\$ | - |
| Rive-Sud | | | | |
| Lassonde | Jus, alimentation | 17,85\$ | 16,25\$ | - |
| Rougemont | | | | |
| Leader Industries | Équipements | 1,80\$ | 1,80\$ | |
| Boucherville | Sportifs | | | |
| Logistic Corp | Services spécialisés | 34,50\$ | 34,50\$ | |
| Brossard | Transports marins | | | |
| Peerless Corp | Tapis | 2,36\$ | 2,90\$ | + |
| Acton | | | | |
| Roctest Ltd | Instruments | 4,50\$ | 4,90\$ | + |

| Entreprise | Secteur d'activité | Valeur de l'action au 14-10-97 | --- | Bénéfices |
|--|--------------------|--------------------------------|----------|-----------|
| Saint-Lambert | de monitoring | | | |
| Groupe Royal technologies (Plastiques industriels) | Produits PVC | 41\$ | 23,85\$ | - |
| Saint-Hubert | | | | |
| San Francisco Boutiques | Vêtements | 17,35\$ | 18,50\$ | + |
| Boucherville | | | | |
| Sico | Peinture | 13,80\$ | 11,25\$ | + |
| Longueuil | | | | |
| SNC Lavalin | Génie Construction | 14,80\$ | 9,45\$ | - |
| Longueuil | | | | |
| Unibroue | Bières | 5,80\$ | 4,25\$ | - |
| Chambly | | | | |
| Uni-sélect | Quincaillerie | 19,50\$ | 22,95\$ | + |
| United Technologies | Aéronautique | | | + |
| (Pratt Et Whitney) | Avionnerie | (Split) 79,80\$ | 76,75\$ | - |
| Longueuil | | | | |
| Weston | Boulangerie | 101\$ | 138,00\$ | + |
| (Longueuil) | | | | |



Pierre Giraldeau o.o.d.
Bernard Parker o.o.d. opticiens
Centre d'achats Payer (angle Gaétan Boucher)
5959, boul. Payer, St-Hubert
926-2124

FORFAIT «LA PAIRE DE LUNETTES»
MONTURE + LENTILLES • Simple vision sans traitement
Plus de 500 modèles • À PARTIR DE 109\$ JUSQU'À 159\$
FOURNIE AVEC ÉTUI RIGIDE ET CHIFFON

FOYERS PROGRESSIFS
Nous offrons à nos clients une vaste gamme de design des grands manufacturiers
• ESSILOR • MIKON • RODENSTOCK • SOLA
Afin de bien répondre à vos besoins visuels au travail et dans vos loisirs
À PARTIR DE 149\$/LA PAIRE

ÉPARGNEZ 40\$
à l'achat d'une monture et une paire de lentilles à foyer progressif non monnayable

Pas de TPS ni TVG * Sur produits prescrits



Passer nous voir, vous trouverez tout un choix

Examen de la vue sur rendez-vous, Dr Lyne Descoteaux o.d.
Dr Andrée Carignan o.d. * Dr Suzanne Lafrance o.d. Optométristes
Examen couvert pour les moins de 18 ans et 65 ans et plus

VERRES DE CONTACT DOUBLE Foyers
POLITIQUE DE SATISFACTION ÉVALUATION SUR RENDEZ-VOUS

VERRES DE CONTACT
Souples port quotidien prescription sphérique
74\$*/LA PAIRE
* Incluant la garantie de remplacement contre déchirure durant les premiers 6 mois

VERRES DE CONTACT JETABLES
Après 1 jour, 2 sem. ou mois * Offre d'essai, détails en magasin

* Toutes les promotions de cette annonce sont en vigueur jusqu'au 30 novembre 98
Toute autre promotion exclue de cette annonce ne peut être utilisée en jumelle

Avec un taux de chômage de 8,1% seulement, la Montérégie demeure une des régions les plus dynamiques au Québec

FRANÇOIS LARAMÉE

Au cours de ce trimestre, plusieurs indicateurs sont réunis pour que la croissance économique se poursuive et influence positivement l'emploi. Les investissements des entreprises et les exportations sont à la hausse. Les consommateurs sont au rendez-vous et le gouvernement maintient son objectif de déficit zéro tout en créant des mesures favorables à la création d'emplois, notamment pour les jeunes.

L'emploi poursuit sa progression en Montérégie, avec 14 700 (2,3%) personnes occupées de plus qu'au deuxième trimestre de 1997, pour un total de 649 000. Au Québec, les gains d'emplois totalisent 40 600 (1,2%) postes. L'emploi était en progression dans neuf régions sur quinze,

les Laurentides et Laval affichant les plus fortes croissances.

Comme il y a peu de nouvelles personnes qui ont joint les rangs du marché du travail, la création d'emploi en Montérégie a permis une baisse importante de chômeurs et ramené le taux de chômage à 8,1%. Il faut reculer au troisième trimestre de 1990, soit avant la récession, pour voir un taux de chômage aussi bas dans la région. La situation devrait se poursuivre puisqu'on prévoit qu'il clôturera l'année sous la barre des 8,0% en Montérégie.

Les personnes de 30 ans et plus ont été avantagées au chapitre de l'emploi. Cela a contribué à ramener leur taux de chômage (5,9%) à un niveau inégalé depuis la fin de 1988. La forte croissance de l'emploi dans l'industrie manufacturière leur a été bénéfique.



Quant aux jeunes, la baisse de population et de l'emploi chez les 25-29 ans expliquerait la détérioration du marché du travail des 15-29 ans. Par ailleurs, les 15-24 ont connu une amélioration de l'emploi et les services de placement étudiant sont unanimes pour placer plus d'étudiants que l'année dernière. Les gains d'emplois à temps partiel des 15-29 seraient attribua-

bles à la forte croissance de l'emploi dans l'hébergement et la restauration.

Le taux d'emploi en Montérégie et à Laval est le plus élevé. En fait, 61% des personnes de 15 ans et plus occupent un emploi en Montérégie, contre 62,1% à Laval, alors que la moyenne se situe à 55,9% au Québec.



Christian Beaudoin
DENTUROLOGISTE



Douleurs aux gencives? Option base molle!

Depuis quelque temps, vous ressentez une douleur au niveau de la gencive. Votre prothèse vous blesse malgré qu'elle ait été minutieusement ajustée. Vous ne voyez rien à l'oeil nu sinon qu'avec le temps, votre gencive s'amincit et prend une forme plus étroite. Vous avez aussi remarqué que votre prothèse dentaire est de moins en moins confortable et qu'elle bouge de plus en plus. Il s'agit sans doute du phénomène appelé «atrophie de la gencive». Heureusement, il existe un type de prothèse qui peut améliorer votre confort: La prothèse avec base molle

Utilisée pour la prothèse inférieure, la base molle est un coussin qui fait partie de votre prothèse. Puisqu'elle est plus poreuse, la base molle adhère mieux à la gencive, elle améliore la stabilité en bouche et irrite moins vos muqueuses. Lors de la confection de votre prothèse, votre denturologiste procédera à l'installation de la base molle en la faisant cuire à l'intérieur de la prothèse.

La base molle n'arrêtera pas le processus d'atrophie de votre gencive, dont la forme

et l'épaisseur se modifient continuellement. Afin que votre nouvelle prothèse à base molle vous donne un confort constant au fil du temps, vous devrez la faire vérifier à tous les ans et la changer au besoin. Vous prolongerez la santé de votre gencive en vous assurant d'une adhérence maximale. En raison de sa texture poreuse, la base molle est un matériau moins facile à nettoyer; un examen annuel prévient donc les problèmes reliés à l'hygiène. Le denturologiste saura vous recommander des produits nettoyants très efficaces.

Quand avez-vous consulté votre denturologiste la dernière fois?

2424, boul. Lapinière
(coin Taschereau), Bureau 006
Brossard

Centre Médico Professionnel de Brossard
676-6767

2005/25cmpt

10^e Année

Au Café-Théâtre de Chambly

Tous les vendredis et samedis
Du 23 octobre au 12 décembre 1998 à 20h.
« Ciel! ma mère!! »
de Clive Exton

C'est une comédie de situations toutes aussi folles, loufoques et imprévisibles les unes que les autres.
La distribution est composée de Gilbert Tétreault, Michel Howison, Germain Madore, Lynda Bouthillier, Chantal Simard et Nancy Vaillancourt.
Mise en scène : Michel Paquin et Michel Howison.



LES ARTS
du Maurier

965c. boul. Périgny Chambly (Québec) J3L 4P3 tél.: (514) 447-2953

UNIBROUÉ

94025cmpt



Paul Hofer Inc.

Fondé en 1946

- Horloges allemandes
- Baromètres
- Mouvements pour bricoleurs
- Grand choix d'horloges Grand-Père

Ventes et réparations

1110c22cmkg

Achetez directement de
l'importateur

situé au 3170, 1^{ère} rue, St-Hubert

443-4090

*Partez à l'heure
avec Paul Hofer*

NOUVEAU
MAINTENANT OFFERT SANS
CONTRAT À LONG-TERME



STARTAC 3000
DE MOTOROLA
Prix rég. 399\$
Rabais de
250\$*
Offert en promotion
à 149\$

DPC 650E
DE MOTOROLA
Prix rég. 199\$
Rabais de
150\$*
Offert en promotion
à 49\$

* Conditionnel à l'abonnement d'une ligne analogue sur le réseau Bell Mobilité. Sous réserve d'approbation au crédit, de modifications, d'annulation ou de prolongation de cette promotion sans préavis. Taxes en sus. Plus de détails en magasin.

**CENTRE DE
TÉLÉPHONE
MOBILE**

CTM

LE CELLULAIREOLOGUE^{MC}

SAINT-HUBERT
Centre de communication personnelle
3879, boul. Taschereau

(450)926-2020

SAINT-BRUNO
Centre de communication personnelle
rez-de-chaussée Promenades Saint-Bruno
(Près de La Baie) **OUVERT LE DIMANCHE**

(450)461-2020

BROSSARD
Centre de communication personnelle
Mail Champlain
OUVERT LE DIMANCHE

(450)671-1122



Les projets d'investissement en cours ou annoncés en Montérégie totalisent plus de 600 millions \$

| Secteur d'activité Nom de l'entreprise | Montant de l'investissement (000\$) | TEXTILE | (Sainte-Catherine) | |
|--|--|--|---|---------|
| (localité) | | Fabrication Fibres (Saint-Jean) | Anamex (Châteauguay) | 1500 |
| ALIMENTS | | Textiles Saint-Timothée (Saint-Timothée) | PRODUITS ÉLECTRIQUES ET | |
| Barry Callebaut Canada inc. Freddy (Saint-Hyacinthe) | 25 000 4500 | Coronet (Roxton Falls) | ÉLECTRONIQUES | |
| Les Vergers d'Émilie (Mont-Saint-Hilaire) | 1500 | Alpha Vico (Farnham) | Gilles Grégoire & Fils (Saint-Hyacinthe) | 400 |
| CAOUTCHOUC | | Market International (Saint-Pie) | INDUSTRIES CHIMIQUES | |
| Produits chimiques Expro inc. (Valleyfield) | 10 000 | PAPIER | Alcools de commerce inc. (ACI) (Varenes) (Mont-Saint-Hilaire) | 150 000 |
| PLASTIQUE | | Groupe Wilco (Candiac) (Châteauguay) | Axel J. (Bromont) | 6000 |
| Coroplast (Granby) | nd | PRODUITS MÉTALLIQUES | Gestion L.A.B. (Vaudreuil) | 6000 |
| | | Atelier d'usinage Meloche (Valleyfield) | Les produits chimiques Handy (Candiac) | 4500 |
| | | MACHINERIES | AUTRES INDUSTRIES | |
| Secteur d'activité Nom de l'entreprise | Montant de l'investissement (000\$) | Denharco (Saint-Hyacinthe) | MANUFACTURIÈRES | |
| (localité) | | Navenco Marine (Saint-Jean) | Thermex (Beauharnois) | 3500 |
| ALIMENTS | | Woodflame (Saint-Jean) | Partenaire (Saint-Jean-sur-Richelieu) | 640 |
| (Sainte-Julie) | | MATÉRIEL DE TRANSPORT | | |
| Poly Plus (Farnham) | 2500 | Accessair | | 3000 |

Nouveau à St-Hubert • Avis aux locataires

Maître Constructeur **LES COURS DES PROMENADES**

ENFIN UN **5 1/2** AU PRIX D'UN **4 1/2**

PROMOTIONS
JUSQU'AU 31 DÉCEMBRE 1998
PRÉ-CONSTRUCTIONS

INCLUANTS:
- SUBVENTION DE TAXES DE LA VILLE DE SAINT-HUBERT (3 ANS)
- SUBVENTIONS DU CONSTRUCTEUR
- FORMULE RACHAT BAIL
- R.A.P. RETOUR D'IMPÔT JUSQU'À 7 000\$ OU 14 000\$ POUR COUPLE SI ADMISSIBLE.

DEVENEZ PROPRIÉTAIRE D'UN CONDO MODÈLE 1999 Plus de 1,100 p.c.

À PARTIR DE 67 900\$
OU **356\$** /MOIS, C.I.
0\$ COMPTANT SI ADMISSIBLE AU R.A.P.
1^{er} CONSTRUCTEUR DE CONDO AU QUÉBEC. RECOMMANDÉ PAR L'A.P.C.H.Q.

926-COUR
941-0647
24/24 HRS-CELL.
DEMANDEZ MICHEL

Nouveau à St-Hubert • Avis aux locataires

LAMOUREUX & FRÈRE (1961)
TAPIS • PRELARTS • CERAMIQUES

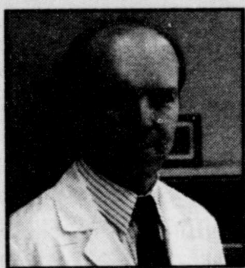
Nous prenons le temps de bien vous conseiller. Voilà la vraie différence.

Entreprise familiale depuis 37 ans

Congoleum
Des planchers conçus à votre image.

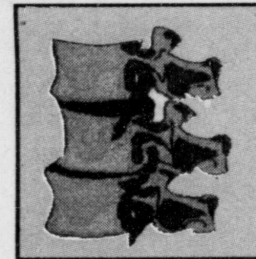
1392, Ch. de Chambly, Longueuil (face au Centre commercial Jacques-Cartier) **677-2032**

| | | | | | |
|--|--------|--|--------|--|--------|
| CONSTRUCTION | | | | | |
| L'Allée des peupliers (Saint-Hubert) | 6000 | Maxi Et Cie (Saint-Luc) | 1200 | Hôtel-Dieu (Saint-Hyacinthe) | 17 000 |
| Le Parcours du cerf (Longueuil) | 60 000 | Sears (Saint-Bruno) | 4000 | Méga-centre de la médecine (Sainte-Julie) | 15 000 |
| TRANSPORT | | SERVICES AUX ENTREPRISES | | Régie régionale de la santé et des services sociaux de la Montérégie | |
| Agence métropolitaine de transport (Longueuil) | 16 000 | Breton-Banville Et associés (Mont-Saint-Hilaire) | 5000 | (RESTAURATION) | |
| COMMUNICATIONS | | ADMINISTRATION PUBLIQUE | | Euro-Spa (Saint-Ignace-de-Standbridge) | |
| Entourage Solutions technologiques (Longueuil) | 5000 | Pénitencier fédéral (Cowansville) | 1500 | Cage aux sports (Saint-Jean-sur-Richelieu) | 1700 |
| COMMERCE | | Ministère de l'Environnement et de la Faune (Montérégie) | | Fourquet Fourchette (Chambly) | |
| Canadian Tire (Valleyfield) | 13 500 | Ministère des Transports du Québec | 5800 | 500 | 25 |
| CPC C'pas cher (Granby) | 750 | (MRC Rouville) | 9600 | Rénovation et aménagement d'un nouveau (Bromont) | |
| 3500 (Saint-Hyacinthe) | IGA 30 | ENSEIGNEMENT | | DIVERTISSEMENTS ET LOISIRS | |
| Flying J. (Vaudreuil) | 11 000 | École de formation professionnelle (EFP) | 11 000 | Quillorama (Châteauguay) | 1500 |
| réseau de neuf à être bâti au Canada. | | Pierre-Dupuy (Longueuil) | | Pavillon faunique (Granby) | 1500 |
| Promenades Saint-Bruno (Saint-Bruno) | 10 000 | École Professionnelle (EP) (Saint-Hyacinthe) | 7300 | Zoo de Granby (Granby) | 15 000 |
| Méga-centre commercial (Boucherville) | 30 000 | SANTÉ ET SERVICES SOCIAUX | | Soulanges (Vaudreuil) | |
| Ro-Na (Boucherville) | 40 000 | Vigi-Santé limitée (Brossard) | 5400 | SERVICES PERSONNELS ET DOMESTIQUES | |
| Marché Pilon-McKinnon (Valleyfield) | 3000 | Brossard. | | Jardin commémoratif de l'Est (Granby) | |
| Loblaws Properties inc. (Saint-Hubert) | 10 000 | Foyer Notre-Dame de LaPrairie (Saint-Constant) | 5400 | | |



Consultez votre chiropraticien d'abord

Les douleurs lombaires



Une grande majorité des cas traités en chiropratique concernent le déplacement des vertèbres de la région lombaire. Ces déplacements peuvent provoquer une entorse lombaire, qui peut se développer en une hernie discale, ou une sciatique.

L'entorse lombaire:

L'entorse lombaire découle principalement d'une mauvaise posture lors d'un effort au travail ou à la maison, d'un mouvement violent non habituel ou d'une chute. Ce «mauvais» effort provoque une elongation des muscles ou ligaments au bas du dos, à leur point d'attachement à la colonne vertébrale, et occasionne le déplacement des vertèbres lombaires qui subissent la tension. Le déplacement de ces vertèbres provoque une irritation des racines nerveuses entre les vertèbres et cause la douleur aiguë ressentie au bas du dos. Il arrive fréquemment

que cette douleur provoque une contraction des muscles lombaires ce qui empêche le patient de se redresser.

L'hernie discale:

Souvent, l'hernie discale découle d'une aggravation ou de l'absence de traitement d'une entorse lombaire. Dans cette situation ce n'est plus seulement la vertèbre qui est déplacée, c'est le disque qui glisse vers l'extérieur et cause l'hernie discale. L'hernie comprime le nerf rachidien et, selon le niveau impliqué, peut causer des douleurs aiguës et constantes au bas du dos, même au repos, avec engourdissement des hanches, des cuisses et des mollets. À la limite extrême, le patient peut éprouver des difficultés à se tenir debout, à s'asseoir, à lever un poids et même, à éternuer.

La sciatique:

Le symptôme majeur de la sciatique est une

douleur dans la fesse qui descend, comme un choc électrique, dans une jambe. Dans la majorité des cas cette douleur est causée par le déplacement des vertèbres de la région lombaire qui pince ou irrite le nerf sciatique, qui passe dans la fesse et dans la jambe. C'est pourquoi une vive douleur est ressentie lorsque le poids du corps est déposé sur la jambe. Il est important de souligner que cette condition peut apparaître soudainement ou progresser graduellement.

Traitement chiropratique

Le traitement chiropratique vise à corriger le déplacement vertébral (subluxation) pour éliminer les interférences nerveuses et articulaires que cause ce déplacement et à relaxer les muscles et ligaments éprouvés.

BROSSARD

5855, boul. Taschereau, suite 205
443-3950

Horaire: mardi - jeudi de 12h30 à 21h
Samedi de 8h30 à 13h30



LA CHIROPRACTIQUE
AVEC: DR CLAUDE GRENON

À votre service depuis 1979

LONGUEUIL

3065, chemin de Chambly, suite 100
442-2162

Horaire: lundi - mercredi - vendredi
8h30 à 21h

180225C10X

OSMONT

orchestre symphonique de la Montérégie

Saison 1998-1999

Marc David, Directeur artistique et chef attitré



Noël autour du monde
26 novembre 1998

Natrel

La force du lait
Répercussion

Dantonio Pisano, piano
Lauréat 1998

Concours Montérégie en Musique

Tchaïkovsky Casse-Noisette, suite op. 71
Lapierre Concerto pour quatre percussions
et orchestre (création)



Les caisses Desjardins
de la Rive-Sud

Sérénades
11 février 1999

Rozankovic Commande d'oeuvres pour cuivres
Tchaïkovsky Sérénade pour cordes op.48
Brahms Sérénade n°2 op.16
Nelhybel A Mighty Fortress



Pratt & Whitney Canada

Une société de United Technologies

Et Dieu créa le monde
8 avril 1999

Haydn La Création

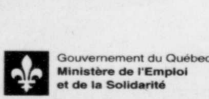
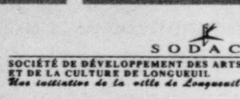
Louise Marcotte, soprano
Hugues Saint-Gelais, ténor
Marc Boucher, baryton
Ensemble vocal Polymnie

Tarifification 1998-1999

| | (taxes incluses) | |
|----------|------------------|---------|
| | abonnement | guichet |
| | (4 concerts) | |
| Régulier | 755 | 225 |
| 60 et + | 655 | 225 |
| Étudiant | 355 | 105 |



038025cmno



Information 646-3890

Les concerts de l'OSMONT ont lieu à la Salle Pratt & Whitney
Canada au 150, rue de Gentilly Est, Longueuil, à 20h.

À quelques heures de l'Halloween, une sorcière livre ses secrets

Octobre, c'est le mois des sorcières! Voici quelques recettes secrètes pour se garder en santé ou la retrouver en un rien de temps!

TRUCS INFAILLIBLES... OU PRESQUE!

Vous voulez que votre chum guérisse vite? Vous êtes fatiguée de l'entendre se plaindre de sa grosse grippe? Faites comme les Japonais, renversez accidentellement la tasse ou le verre contenant son médicament et il se remettra sans délai.

Vous connaissez quelqu'un qui souffre de la goutte ou de la coqueluche? Partez à la chasse aux araignées. Il suffit d'en écraser quelques-unes et de les incorporer à la nourriture du malade. Si malgré tout, la guérison tarde à venir, prenez alors les grands moyens: faites-lui avaler la toile de l'araignée ou porter autour du cou un petit sac de mousseline plein d'araignées... vivantes!

Par contre, pour venir à bout de l'asthme on se fie, dans certaines régions rurales d'Europe, à une recette de viande de chat crue ou de bave de mule... Dégoutée? Bah, 15 jours d'une diète consistant uniquement en carottes bouillies feront aussi bien l'affaire.

Tomber dans un trou n'est pas catastrophique, au contraire! Les cavités naturelles (grottes, cavernes, trous dans un arbre, etc.) sont réputées délivrer toute personne de la maladie qui l'affecte. Elles peuvent également rendre fertile une femme réputée stérile! Allez hop, cascade! Par contre, aux États-Unis, la simple image d'une autruche sur la scène risque d'entraîner un «flop». Et bien entendu, personne ne se risquerait à siffler ou à ouvrir un parapluie dans un théâtre. Toutes ces précautions ne leur laissent pas beaucoup de temps pour apprendre leur texte. Mais une ancienne tradition allemande et

scandinave leur facilitera la tâche: ils n'auront qu'à glisser le manuscrit sous leur oreiller et dormir... dessus.

Mais d'où ça vient?

On a cru pendant des siècles qu'une veine particulière partait de l'annulaire gauche pour se rendre directement au coeur. Voilà pourquoi on porte le «gage d'amour» à ce doigt!

Les chaînes de lettres tiendraient leur origine du fait que l'on se transmettait dans du papier rudimentaire des herbes médicinales d'une personne à l'autre. Briser cette chaîne équivaut donc à ruiner vos chances de guérison.

Vous croyez que c'est votre bonne éducation qui vous fait vous exclamer «à vos souhaits» ou «que Dieu vous bénisse» lorsque l'on éternue près de vous? Erreur, ce serait plutôt la compassion. Aux temps anciens où la peste faisait rage, éternuer, sans être enrhumé, en était le premier et plus évident symptôme. Vous ne faites que démontrer votre sollicitude en demandant à Dieu de bénir le pauvre infortuné dont la vie se terminera bientôt dans d'atroces souffrances...

Ah! la gauche..., la mal aimée! La main droite vous démange? Vous recevrez de l'argent. Si c'est la gauche, tant pis, vous devrez payer. Il faut jeter du sel par-dessus l'épaule droite, non la gauche, pour conjurer le mauvais sort et descendre du lit du côté gauche ou du pied gauche vous promet une journée d'enfer... Il y a pas si longtemps, un enfant qui avait le malheur de naître gaucher avait toutes les raisons du monde d'être malheureux. On s'appliquait à lui faire perdre cette mauvaise habitude en lui forçant la main... droite. Si la gauche a si mauvaise réputation, c'est, paraît-il, parce que Lucifer siégeait à la gauche de Dieu. Lorsqu'il fut chassé du paradis, la gauche devint suspecte, et le resta!

Jacinthe Lemay



RENÉE RICHE

7250 boul. Taschereau Brossard Place Portobello

En affaires sur la
Rive-Sud depuis 20 ans

923-1349



Manteaux longs et 3/4
réversibles suède et cuir
30 à 40%

Super vente d'automne
30% à 60% de RABAIS

Robes et deux
pièces
69,95\$ à 119,95
(Valeur jusqu'à 250\$)

Chandails et vestons en lainage
49,95\$ à 89,95
Valeur jusqu'à 215\$

Slinkeys et tricotés
à partir **29,95**
Valeur jusqu'à 180\$

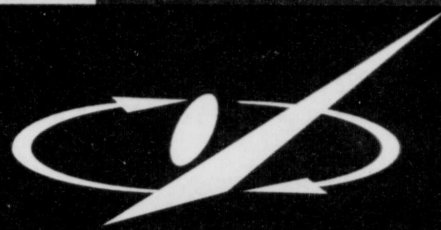
Blouses, jupes et pantalons
29,95 à 69,95\$
Valeur jusqu'à 200\$



Régine 50 boul. Taschereau
La Prairie Place La Citrière 659-7123

2339j25cmno

Un taux de placement
supérieur à 90 p. cent
pour le Campus de Longueuil



Réalisez
votre avenir

COLLÈGE CDI

DE TECHNOLOGIE ET DES AFFAIRES



Vous pensez à une carrière en informatique...
Avez-vous pensé à devenir technicien de réseaux informatiques?

Depuis toujours, on fait carrière en informatique en devenant programmeur analyste, cette profession est encore populaire et les débouchés sont toujours très nombreux. De nos jours, nous voyons émerger une nouvelle carrière en informatique. Avec la venue de l'Internet, nous utilisons de plus en plus l'informatique pour communiquer. Des millions d'ordinateurs, au tour du monde, sont connectés en réseaux. L'intérêt pour ce nouveau moyen de communiquer croît de jour en jour et avec elle croît le besoin de technicien en réseaux informatiques.

Voici les perspectives professionnelles du technicien de réseaux informatiques.

Le technicien de réseau peut intervenir à toutes les étapes de l'implantation d'un réseau informatique. Il planifie l'implantation d'un réseau, s'assure de la disponibilité des équipements pour en faire l'installation, la configuration et rend fonctionnelle chacune des composantes de réseau, supervise le fonctionnement de ce dernier, en gère la sécurité et assure la technique. Une partie importante du temps de travail du gestionnaire de réseau est consacrée à la résolution de problèmes. La polyvalence du technicien de réseau est un élément important, car il doit souvent faire face à des problèmes de nature différente et se doit d'être en mesure de les résoudre rapidement. Cette rapidité de réaction requiert une grande disponibilité. Dans tous les milieux, les gestionnaires de réseau ont un haut niveau de responsabilité en ce qui touche au bon fonctionnement de l'équipement informatique. Ils doivent démontrer une capacité à travailler en situation de stress. Les aspects du travail susceptibles d'engendrer ce stress sont: la surcharge de travail, les échéances très courtes, le caractère imprévisible des problèmes, la constante disponibilité (télé-avertisseur) et l'émergence rapide de nouvelles technologies.

Les tâches désignées comme étant les principales activités inhérentes au travail du technicien de réseau informatique sont de planifier l'implantation ou la migration du réseau, installer, gérer le réseau, soutenir techniquement et former les utilisateurs tant sous l'aspect logiciel que matériel.

Devenir technicien de réseaux informatiques

L'attestation d'étude collégiale de technicien de réseaux informatiques (AEC-LEA.10) sera offerte au Collège CDI à comp-



ter du 26 octobre prochain. Cette formation est d'une durée de 15 mois, 12 au collège et trois en milieu de travail (stage).

Les buts de cette formation sont de former des techniciens spécialisés dans la conception de l'architecture du réseau, son installation et sa gestion ainsi que le soutien technique auprès des utilisateurs. Au terme de sa formation, le technicien aura acquis les compétences lui permettant de:

- décrire les ressources disponibles dans le domaine des communications, le matériel de communication, les voies de transmission, les facteurs techniques qui influencent la transmission des données, les types de topologies et les types de réseaux locaux;
- concevoir l'architecture d'un réseau ou participer à la conception d'une architecture d'un réseau de plus grande taille ou complexité afin de répondre aux besoins de l'entreprise;
- installer et faire la configuration des ressources physiques et logiciels;
- gérer un réseau local en accomplissant

- toutes les tâches normalement dévolues à un gestionnaire de réseau;
- installer et faire la configuration des différents systèmes d'exploitation;
- installer et faire la configuration des applications dans un environnement autonome ainsi que dans un environnement réseau;
- maîtriser au moins deux systèmes d'exploitation de réseau;
- diagnostiquer et résoudre rapidement les problèmes matériels et logiciels dans un environnement autonome ainsi que dans un environnement réseau;
- adopter des attitudes et un comportement lui permettant d'intervenir adéquatement en soutien et, au besoin, en formation auprès des utilisateurs tant sous l'aspect logiciel que matériel;
- utiliser les outils existants et développer de nouveaux outils permettant d'exploiter des réseaux locaux (de type Intranet) ou à grande portée (ex.Internet).

STAGES

Des stages en entreprise permettent aux étudiants d'intégrer les connaissances, les

habiletés et les attitudes acquises en classe et de les adapter aux particularités de l'entreprise. Ils sont d'une durée de 12 semaines.

PLACEMENT

Le taux de chômage des informaticiens est à moins 15%. Au Québec, tout le secteur des technologies fait face à une pénurie de main-d'œuvre compétente.

Deux groupes d'étudiants adultes ont complété leur formation en décembre 1997. Trois mois après la fin de leurs études, 95% ont un emploi relié à leur programme de formation; le taux de placement est généralement déterminé six mois après la fin de leurs études.

RÉMUNÉRATION

Le salaire moyen de départ pour nos finissants adultes est de 32 000\$.

Pour de plus amples informations renseignez-vous au Collège CDI le plus près de chez vous. Le Collège CDI de la rive-sud se trouve au 1111 St-Charles Ouest (Complexe St-Charles) bureau 135, Longueuil, tél. : (450) 677-9191

Groupe Nic Leblanc

Services en bureautique

- Vente
- Location
- Réparation
- Copieurs
- Fax
- Imprimantes
- Machines à écrire
- Calculatrice

SUPER SPÉCIAL
67\$ /par mois

- Copieur Panasonic 13 copies/minute
- Réduction
- Agrandissement mode photo



4008j25cmac

2259, Boulevard
Chambly (450) 4...
MM (514) 978...
Succursale Longueuil 01...

« Louise Marcoux, jeune femme de Réseau-lution »

Pleine de vie et de projets en tête, Louise Marcoux de Réseau-lution inc. continue sa montée vers le sommet. Présidente de Réseau-lution depuis plus de quatre ans, elle a été honorée, le 14 septembre dernier, au Gala Reconnaissance 1998 du SAJE (Service d'aide aux jeunes entrepreneurs) de Champlain pour le prix de l'«entreprise ayant créé le plus d'emplois, secteur services et commerces de détail» sur la Rive-Sud.

Pas question de respirer quelques instants, d'ici deux semaines, Réseau-lution comptera un troisième bureau situé à Montréal. Réseau-lution se spécialise, de son centre d'affaires de Boucherville et de Hull, dans la gestion de bureau (réceptionniste, salle de conférences, location de bureaux, secrétariat, traduction, etc.) pour les entreprises, associations professionnelles ainsi que les projets spéciaux (événements). Dorénavant, le dernier-né de Montréal mettra l'accent sur un service de soutien aux ventes par le biais du télémarketing.

Louise Marcoux est très fière de cette nouveauté qui vient ajouter de l'expansion à son idée initiale de combiner une multitude de services sous un même toit. «Notre



centre d'affaires est conçu autant pour répondre aux travailleurs autonomes, aux PME et aux organismes... tout est dans la qualité et la variété du service», explique la présidente.

Vous n'avez qu'à lui demander comment elle fait pour offrir de tels services de façon réussie et elle vous répondra simplement «qu'en partie, le succès se mesure par le bienfait d'être entouré d'une équipe chevronnée qui sait s'adapter aux exigences de la clientèle en respectant la philosophie et l'image de chaque organisation».

Le seul distributeur au Québec de produits

BRUNSWICK

Une tradition depuis 1845

BILLIARDS



Piscines Romano

159, boul. Laurier
St-Basile-le-Grand
653-1842

maître du billard

Plus de 25 modèles de tables à partir de **1399\$**

\$25.00 per set

maître piscinier Le Maître du billard est une division exclusive du régime piscines. Tous droits réservés.

Rénovation

TRIO RENOV

923-8686
2071, Victoria
St-Lambert J4S 1H1

License entrepreneur
2549-9000-64

- Garages et agrandissements!
- Plomberie et électricité!
- Finition de sous-sol!

Nous ramassons nos débris après les rénovations






ESTIMATION GRATUITE!

SINISTRÉS:

- Couverture
- Feu - vol
- Dégâts d'eau
- Réclamation d'assurances

7801h30cmdk

Courrier Magazine

est publié par
Le Courrier du Sud
267, Saint-Charles Ouest
Tél.: 646-3333
Rédaction: 674-6217
Télécopieur: 674-8205

Éditeur-Fondateur
La Compagnie d'imprimerie et de Publication de la Rive-Sud ltée
Directrice
Lucie Masse
Rédacteur en chef
François Laramée

Photocomposition et Montage
Infomaître Communications inc.
Impression
Imprimerie Quebecor Ville LaSalle
Distribution
M.P.M. Média Rive-Sud
ODC
Office de la Distribution Certifiée
85 000 exemplaires

032725cmac

Maxime Laramée, co-préside la campagne 1998 de l'UNICEF-Montérégie

Ariane Kirton de Longueuil et Maxime Laramée, le fils du rédacteur en chef du Courrier du Sud, ont accepté la présidence de la campagne 1998 de l'UNICEF Montérégie parce qu'ils souffrent de savoir que des enfants meurent de faim et sont abusés dans le monde: 35 000 enfants meurent chaque jour et jusqu'à 250 millions d'enfants travaillent pour assurer leur survie. «Il y a beaucoup d'enfants pauvres dans le monde et nous, qui avons beaucoup plus qu'eux, devons faire quelque chose pour eux. Moi je veux ramasser beaucoup d'argent pour les aider», dit Ariane, qui s'est engagée à donner un peu de son temps pour compter les sous que tous les enfants de la Montérégie amasseront dans leur tirelire le soir de l'Halloween. De son côté, Maxime vous invite à mettre un bonbon de moins dans son sac, mais à glisser quelques sous dans sa tirelire jaune de l'UNICEF. «Au fond, c'est un bien petit sacrifice pour un geste aussi important que celui de sauver la vie d'autres enfants. Pour moi, ce n'est pas un choix bien difficile à faire».



Comme Maxime et Ariane, adoptez un enfant à l'Halloween. C'est possible: - avec 0,07\$, vous lui procurerez trois capsules de vitamines A pour le protéger contre la cécité pendant un an et les autres troubles provoqués par le manque de cette vitamine; - avec 0,08\$, il recevra un sachet de sels de réhydratation orale pour le protéger contre la déshydratation diarrhéique; - avec 1\$ vous lui procurerez une demi-livre de graines de pois de trois sachets de graines de laitues pour un potager communautaire; - avec 1,45\$, vous lui fournirez une couverture; - 2,35\$ suffiront à lui remettre le matériel de base d'écolier; - avec 15\$, l'enfant pourra être vacciné contre les six principales maladies infantiles; et ainsi de suite.



Et l'orthodontie pour adulte?

Dre Brita Nadeau

Un traitement orthodontique peut être réussi à tout âge. Aujourd'hui, les adultes représentent environ 25% de la clientèle orthodontique. Bien que l'arrêt de la croissance du visage et des mâchoires limite les possibilités de l'orthodontie, les tissus impliqués dans le mouvement des dents sont les mêmes chez l'adulte que chez l'enfant. La santé des dents et des structures de support déterminera les perspectives d'amélioration. L'espace entre les dents, la prééminence des dents antérieures, la bascule d'une dent dans un espace qui n'a pas été maintenu à la suite d'une extraction ou de la perte prématurée d'une dent, les dents qui pour quelque raison que ce soit se retrouvent dans une position anormale, tout cela peut être amélioré grâce à un traitement orthodontique. Un tel traitement peut être un préalable à d'autres soins dentaires comme avant la pose d'implants. Il peut aussi, dans certains cas, améliorer les problèmes associés à l'articulation temporo-mandibulaire, aux douleurs faciales ou aux maux de têtes chroniques. Comme la croissance osseuse est terminée chez l'adulte, certains problèmes ne peuvent être corrigés qu'avec des appareils orthodontiques seulement. D'importants changements faciaux esthétiques et fonctionnels peuvent être obtenus avec une approche combinant l'orthodontie à la chirurgie maxillo-faciale. Si cette ap-

proche est souhaitable dans votre cas, votre dentiste ou orthodontiste vous l'expliquera en détails.



avant



avant



après

Traitement combiné d'orthodontie et de chirurgie.

Pour plus de renseignements ou un rendez-vous de consultation, contactez:

Clinique d'orthodontie de la Rive-Sud
3500, chemin Chambly suite 201
Longueuil, Québec
(514) 670-2269

SPÉCIALITÉS
FRUITS
DE
MER
&
GRILLADES

RETROUVEZ VOTRE PAIN À
L'AIL ET VOS CHAMPIGNONS
FARCIS AU HOMARD
D'AUTREFOIS...

4874, BOUL. TASCHEREAU
GREENFIELD PARK
(VOISIN DU CONCESSIONNAIRE MERCEDES)

466-8222

25

JEAN LÉPINE

présente la série Estate

*American
Standard*



JL
CENTRE DE PLOMBERIE
JEAN LÉPINE

5855, boul. Taschereau
Brossard, Québec
J4Z 1A5

Telephone :
(514) 676-1322

Telecopieur :
(514) 676-7389

25

25